

Declaración de Impacto de la Víctima

Commonwealth de Virginia

Cómo se utiliza

Este formulario de Declaración de Impacto de la Víctima ofrece a la víctima o a otros afectados por un delito (s) la oportunidad de expresar, por escrito, el impacto de este (estos) delito (s). Esto incluye cualquier pérdida económica, el tratamiento de toda lesión física o psicológica, y cualquier cambio de vida importante que ha provocado el delito (s).

Un funcionario prepara un informe escrito previo a la sentencia para ayudar al juez a elaborar la sentencia. Este informe se centra en el delito, el pasado del acusado o antecendentes penales. A petición de la víctima, la Declaración de Impacto de la Víctima se incluye como parte del informe previo a la sentencia y puede ser visto por el acusado.

Usted debe entregar el formulario antes de la fecha de la sentencia, al menos cinco días antes, ya que se debe entregar una copia de la Declaración de Impacto de la Víctima al abogado del estado o al ayudante del abogado del estado (acusación) y al abogado de la defensa. La fecha prevista aparecerá en el formulario. Si la fecha no está, póngase en contacto con el programa local de víctima/ testigo o el fiscal.

Si el juez no requiere un informe previo a la sentencia, el fiscal, si la víctima lo solicita, debe entregar una Declaración de Impacto de la Víctima al tribunal y al abogado defensor antes de la sentencia.

La Declaración de Impacto de la Víctima puede proporcionar también información útil para determinar la restitución ordenada por el tribunal. También puede ser utilizada por el Fondo de Indemnización por Lesiones Penales, el cual paga los gastos reembolsados a las víctimas que han sufrido lesión física personal o muerte, como consecuencia de un delito.

Aunque se hará todo el esfuerzo para recaudar toda indemnización económica ordenada por el tribunal, no existen garantías de un pago íntegro. Hay otras opciones, como ponerse en contacto con el programa de víctima/testigo, con el oficial de policía, el fiscal, y/o el secretario del tribunal. Si todos los esfuerzos para recaudar la indemnización fracasan, se aconseja consultar las opciones civiles con un abogado.

La información solicitada ayudará a evaluar los efectos del delito (s). Como parte del informe previo a la sentencia, puede ser también considerado por el personal institucional.

Las Secciones 19.2-264.4 y 19.2-295.3 del *Código de Virginia* también permiten a las víctimas de delito, a petición del abogado del estado, testificar antes de la sentencia de un acusado en relación al impacto de la ofensa. Pregunte a su abogado del estado o al personal del programa de víctima/testigo para tener más información sobre esta opción.

Instrucciones

- Llene las secciones que le correspondan e incluya hojas adicionales
- Un amigo, familiar o representante de la víctima puede llenar este documento.
- Escriba claro o a máquina.
- Documente/detalle las pérdidas económicas como resultado del delito.
- Firme y ponga fecha en el formulario de Declacración de Impacto de la Víctima.

ENTREGUE ESTE FORMULARIO EL_		
	(Fecha)	

Si no aparece la agencia, pregunte al personal del programa de víctima/ testigo o al fiscal dónde entregar el formulario o llame a INFO-LINE Crime Victim Assistance al 1-888-887-3418, Lunes-Jueves, 8:30 am-4:30 pm, para una referencia.

Consejos Útiles

A continuación se enumera una lista de sugerencias para completar la Declaración de Impacto de la Víctima. Puede pedir más ayuda para completar el formulario al personal del programa de víctima/testigo o al fiscal.

Qué debe hacer al completar el formulario:

- · Hablar de cómo se sintió cuando tuvo lugar el delito o del impacto emocional que este delito ha tenido en su vida
- Hablar del impacto físico, psicológico y económico del delito
- Utilizar ejemplos específicos de cómo el delito ha cambiado su vida

Qué no debe hacer al completar el formulario:

- Presentar nuevas pruebas que no se vieron en el juicio o repetir pruebas que ya se presentaron
- Emplear un lenguaje despectivo u obsceno al hablar del acusado

Otros Recursos

Programas Locales de Víctima/Testigo

Puede haber un programa de víctima/testigo disponible en su comunidad para darle información, ayuda y apoyo. Usted tal vez se haya puesto en contacto con el programa de víctima/testigo, pero no conozca el número del programa local, llame a INFO-LINE al 1-888-887-3418, Ayuda a Víctimas de Delito.

Ayuda a la Víctima de Delito INFO-LINE

Llame a Ayuda a la Víctima de Delito INFO-LINE, número gratuito al 1-888-887-3418, de Lunes a Jueves, 8:30 am-4:30 pm para más información sobre sus derechos como víctima, referencias a servicios locales y crisis de intervención si es necesario. La INFO-LINE se encuentra en la División de Programas y Servicios en el Departamento de Servicios de Justicia Penal de Virginia (DCJS).

Departamento Correccional (DOC) Unidad de Servicios de Víctimas

Llame al Departamento Correccional, Unidad de Servicios a Víctimas, al 1-800-560-4292 para solicitar notificación de liberación, transferencia, cambio de nombre o evasión de acusados encarcelados en el sistema de prisiones del estado o póngase en contacto con el programa local de víctima/testigo o el superintendente de la prisión local para ayuda sobre la notificación de la prisión.

Oficina del Fiscal General

Llame a la Oficina del Fiscal General de Virginia, al Programa de Notificación a la Víctima al 1-800-370-0459, (804) 371-7763 o (804) 692-0555 para solicitar aviso de la apelación de condena del acusado y/o sentencia o procedimiento de hábeas corpus de su caso.

Folleto de Declaración de Impacto de la Víctima

Este folleto de la Declaración de Impacto de la Víctima fue desarrollado en un principio por un grupo multidisciplinar, convocado por la Sección de Servicios a las Víctimas de DCJS, y en el que se incluía a representantes del Departamento de Servicios de Justicia Penal de Virginia, Libertad condicional y vigilada, el Departamento Correccional, el Tribunal Supremo de Virginia, la Asociación de Abogados del Estado de Virginia, jueces, personal del programa de víctima/testigo y víctimas de delito.

Este documento fue traducido por el departamento de traducción de las Caridades Católica y cuenta con una subvención #14-K3957VW13 concedida al Departamento de Servicios de Justicia Penal de Virginia.

Acusado	
Fecha sentencia	
Número	

Declaración de Impacto de la Víctima

Con	nmonwealth de Virginia	
escrit ser co	a en la que se describe el impacto del delito (s) en la víctima	uiten a las víctimas de delito presentar al tribunal una declaración y su familia. Las Declaraciones de Impacto de la Víctima pueden acia. Por favor, complete todas las partes de este formulario que rio.
	Nombre de la persona que llena el formulario	Relación con la Víctima
	Nombre de	e la Víctima
I. LE	SIONES FÍSICAS	
A.	¿Tiene la víctima alguna lesión física como consecuencia	de este delito? (Marque una)
В.	En caso afirmativo, describa las lesiones físicas y cualquier totras páginas si fuera necesario).	ratamiento médico que la víctima haya recibido. (Por favor, incluya
II. E	FECTOS PSICOLÓGICOS Y TRATAMIENTO	
A.	Describa cualquier efecto psicológico del delito (Por favor	incluya otras páginas si fuera necesario).
В.	Describa cualquier tratamiento psicológico recibido o ne páginas si fuera necesario).	ecesitado como consecuencia del delito (Por favor incluya otras

III. CAMBIOS DE VIDA

	quisiera que el tribunal considere sobre el impacto que ha tenido este delito en su vida, como cambios en su bienestar person modo de vida o relaciones familiares. (Por favor incluya otras páginas si fuera necesario).					
IV. P	ÉRDIDAS ECONÓMI	CAS				
A.	Pérdida económica					
		Enumere las pérdidas de propieces espera recuperar. (Incluya todo	lad que han sido consecuencia de e recibo pertinente).	ste delito. Se trata de propieda		
	Artículo	Marca	Modelo	Valor		
	a D ~ 1 . 1 1	(D. 1.1.~ 1	. 1 1	Total \$		
	2. Daño en la propiedad facturas por reparación		iedad como consecuencia de este	delito e incluya la estimación		
	Artículo	Marca	Modelo	Valor		
				Total \$		
	3. Gastos médicos/hospi	tal, incluir gastos actuales y futur	os (Incluya copias de facturas)	Total \$		
	4. Otras pérdidas/gastos	económicos—actuales o futuros				
	(Pérdida de salario y/o	ingresos—por favor especifique	tipo de pérdida)	Total \$		
	Subtotal A: (Pérdida F	Propiedad+Daños Propiedad+Mé	edico/Hospital+Otros) =	Total \$		
В.	Reembolso recibido					
	 Seguro Médico/Hospit Restitución recibida 	tal				
	 Restitución recibida Otra devolución (es) 					
	Subtotal B (Suma de De	evoluciones) =		 Total \$		
C	Pérdidas económicas No			Total \$		
C.	(Subtotal A Menos Subto			10ιαι φ		
		completa el formulario	Fech			